

Bryan Zaros, Music Director

# Gloria!

A celebration of choral treasures including works by Brahms, Fauré, Handel, Mendelssohn and featuring Vivaldi's Gloria in D Major

Saturday, November 13, 2021 7:30 PM Westside Presbyterian Church 6 S. Monroe St., Ridgewood, NJ

This program is made possible in part by a grant administered by the Bergen County Division of Historic & Cultural Affairs from funds granted by the New Jersey State Council on the Arts.

## Congratulations

## Pro Arte Chorale!



Marilyn Becker

## Broker Associate

219 East Ridgewood Avenue Ridgewood, NJ 07450 201-406-2742

MBecker@NJRealEstate.com www.MarilynBeckerRealEstate.com



Bryan Zaros, Music Director

Janet Montgomery, Principal Accompanist & Assistant Conductor

Catherine Guinard, Chorale Administrator

#### **Board of Trustees**

Joseph De Fazio, *President*Jane Stein, *Vice President*Royal Ronning, Secretary

Andrea Covais, Hugh Dougan, Edward Hedlund
Royal Ronning, Michael Stella
Dotty Dey and Marie Griffo, Chorale Representatives

For more information, or to join our mailing list,
Contact the Pro Arte Chorale office at (201) 497-8400
Email: info@proartechorale.org web: www.proartechorale.org

## RICHARD K. EGAN, CLU, CFP® Senior Vice President Accredited Asset Management Specialist

## BUCKMAN, BUCKMAN & REID, INC. MEMBERS FINRA • SIPC

174 PATTERSON AVENUE • SHREWSBURY, NJ 07702 732-530-0303 • FAX 732-530-2937 • 800-531-0303 E-mail: regan@buckmanbuckman.com



## Saturday November 13, 2021 at 7:30pm West Side Presbyterian Church

Ridgewood, NJ

## **Program**

Verleih uns Frieden

Wie lieblich sind deine wohnungen (Ein Deutsches Requiem op. 45)

Cantique de Jean Racine

My shepherd will supply my need

Hallelujah, Amen

Felix Mendelssohn (1685-1750)

Johannes Brahms (1833-1897)

Gabriel Fauré (1845-1924)

arr. Virgil Thomson (1896-1989)

G.F. Handel (1685-1759)

Antonio Vivaldi (1678-1741)

Gloria, RV 589

I. Gloria

II. Et in terra pax

III. Laudamus te

Linda Jones, soprano Kirsten Sollek, mezzo-soprano

IV. Gratias agimus tibi

V. Propter magnam gloriam

VI. Domine Deus

Linda Jones, soprano

VII. Domine, Fili unigenite

VIII. Domine Deus, Agnus Dei

Kirsten Sollek, mezzo-soprano

IX. Qui tollis peccata mundi

X. Oui sedes ad dexteram Patris

Kirsten Sollek, mezzo-soprano

XI. Ouoniam tu solus sanctus

XII. Cum Sancto Spiritu



#### Soprano

Naomi Blumenthal Marie Griffo

Jacque Leiva

Elisabeth Ann

McGrath
Denise Michaud

Denise Michaud

Ksenija Pecaric

Jaime Roberts

Mary Jane Shevlin Maria Stamas

Mary Ann Trubly

## Alto T

Susan Aster Patricia Bradley

Dotty Dey

Catherine Guinard Victoria Perez

#### Tenor

Moshe Arad Howard Gruber

Richard Schachter

Michael Stella

## Bass

Joseph De Fazio

Andrew Jurden

Walt Perog Roy Ronning

Jonathan Weiner

This program is made possible in part by a grant administered by the Bergen County Division of Historic & Cultural Affairs from funds granted by the New Jersey State Council on the Arts.

## Text & Translations

Verleih uns Frieden

Felix Mendelssohn (1809-1847)

Verleih uns Frieden gnädiglich,

Herr Gott, zu unsern Zeiten.

Es ist doch ja kein andrer nicht,

der für uns könnte streiten,

denn du, unser Gott, alleine.

Mercifully grant us peace,

Lord God, in our times.

For there is no other

Who could fight for us

But you alone, our God.

Wie lieblich sind deine Wohnungen

Johannes Brahms (1833-1897)

Wie lieblich sind deine Wohnungen,

Herr Zebaoth!

Meine Seele verlanget

und sehnet sich nach den Vorhöfen des

Herrn:

mein Leib und Seele freuen sich in dem

lebendigen Gott.

Wohl denen, die in deinem Hause wohnen,

die loben dich immerdar.

Wie lieblich sind deine Wohnungen!

How amiable are thy dwellings:

thou Lord of hosts!

My soul hath a desire and longing to enter

into the courts of the Lord:

My heart and my flesh rejoice in the living

God.

Blessed are they that dwell in thy house:

they will always be praising thee.

How amiable are thy dwellings!

Cantique de Jean Racine, Op. 11 Gabriel Fauré (1845 – 1924)	
Consors paterni luminis, lux ipse lucis et dies, noctem canendo rumpimus: assiste postulantibus.	O Word, equal of the Most High, Our sole hope, eternal day of earth and the heavens, We break the silence of the peaceful night. Divine Saviour, cast Thine eyes upon us!
Aufer tenebras mentium, fuga catervas daemonum, expelle somnolentiam ne pigritantes obruat.	Shed the light of Thy mighty grace upon us. Let all Hell flee at the sound of Thy voice. Dispel the slumber of a languishing soul That leads it to the forgetting of Thy laws!
Sic, Christe, nobis omnibus indulgeas credentibus, ut prosit exorantibus quod praecinentes psallimus.	O Christ, be favorable unto this faithful people Now gathered to bless Thee. Receive the hymns it offers unto Thine immortal glory And may it return laden with Thy gifts.

My Shepherd Will Supply My Need Isaac Watts Arranged by Virgil Thomson

Jehovah is His Name; In pastures fresh He makes me feed Beside the living stream.

My Shepherd will supply my need;

He brings my wandering spirit back When I forsake His ways, And leads me, for His mercy's sake,

When I walk thru the shades of death,

A word of Thy supporting breath Drives all my fears away.

In paths of truth and grace.

Thy presence is my stay;

Thy hand, in sight of all my foes,

Doth still my table spread; My cup with blessings overflows;

Thine oil anoints my head.

The sure provisions of my God Attend me all my days;

O may Thy house be mine abode,

And all my work be praise!

There would I find a settled rest

While others go and come,
No more a stranger or a quest,

But like a child at home.

Bat into a orinia at riornic.

Hallelujah, Amen from Judas Maccabeus George Frideric Handel (1685-1759)

Hallelujah, Amen, O Judah, rejoice, in songs divine,

With cherubim and seraphim harmonious join.

Gloria in D Major, RV 589 Antonio Vivaldi (1678–1741)

#### I. Gloria

Gloria in excelsis Deo On high glory be to God

#### II. Et in terra pax

Et in terra pax hominibus bonae voluntatis. And on earth peace to people of good will.

### III. Laudamus te

Laudamus te, benedicimus te, We praise you, we bless you, adoramus te, glorificamus te. we worship you, we glorify you.

#### IV. Gratias agimus tibi

Gratias agimus tibi We give You thanks propter magnam gloriam tuam. for your great glory.

#### V. Domine Deus

Domine Deus, rex coelestis, Lord God, heavenly king,
Deus Pater omnipotens, God the Father almighty,

### VI. Domine Fili Unigenite

Domine Fili unigenite Lord, the only-begotten son,
Jesu Christe. Jesus Christ.

#### VII. Domine Deus

Domine Deus, Agnus Dei, Filius Patris, Lord God, lamb of God, Son of the Father,

Domine Deus rex caelestis, Lord God, heavenly king,

Domine Fili unigenite, the only begotten Son,

qui tollis peccata mundi, who take away the sins of the world, miserere nobis. have mercy upon us.

#### VIII. Qui tollis

Qui tollis peccata mundi, You who take away the sins of the world, suscipe deprecationem nostram. receive our prayer.

#### IX. Oui sedes ad dexteram

Qui sedes ad dexteram Patris, You who sit at the right hand of the Father,

miserere nobis. have mercy on us.

### X. Quoniam tu solus sanctus Ouoniam tu solus sanctus,

Quoniam tu solus sanctus,For you alone are holy,tu solus Dominus,you alone are the Lord,tu solus altissimus, Jesu Christe,you alone are the most high, Jesus Christ,

#### XI. Cum Sancto Spiritu

Cum Sancto Spiritu With the Holy Spirit

in gloria Dei Patris. Amen. in the glory of God the father. Amen.

## About Pro Arte Chorale

Pro Arte Chorale, an all-volunteer chorus now celebrating its 58th season, is one of the Northeast's most prominent choral organizations! The Chorale has appeared in major concert venues across the region including the New Jersey Performing Arts Center, Avery Fisher Hall, Alice Tully Hall, Carnegie Hall, and the South Orange Performing Arts Center. In addition to its own subscription series, the Chorale has appeared with the New Jersey Symphony Orchestra, New York Philharmonic, American Symphony Orchestra, Westfield Symphony Orchestra, and the Mark Morris Dance Company. In May 2008 the Pro Arte Chorale traveled to Liverpool, UK to perform with the Liverpool Welsh Choral at Mossley Hill Church, as part of Liverpool's celebration as Cultural Capital of Europe. In May 2009 the Liverpool Welsh Choral traveled to the U.S. to join the Pro Arte Chorale and Westfield Symphony Orchestra in performances of Verdi's Requiem in Ridgewood and Westfield, NJ.

The Chorale has been conducted by William Memmott, John Nelson, Roger Nierenberg, Bart Folse, David Crone, Joshua Greene and Steven Fox. In addition, the Chorale has sung under the batons of Nicholas McGegan, Zubin Mehta, Julius Rudel, Hugh Wolff, Zdenek Macal, Yuri Temirkanov, Leon Botstein, Gerard Schwartz, David Wroe, and is now currently conducted by Bryan Zaros.



Conductor Bryan Zaros is a young American conductor recognized for his "strong musical imagination" and "deep sense of musicality and communication." He is the Associate Choirmaster at the Cathedral of Saint John the Divine and made his conducting debut with the cathedral choirs at Westminster Abbey, London. He is also the Music Director of the Pro Arte Chorale, an

ensemble with a 55-year legacy specializing in the performance of choral/ orchestral masterworks. Recent conducting engagements have included invitations with choirs and orchestras in England, Italy, Switzerland, Canada,

Sweden, Argentina, Greece, Slovenia, Ireland and Romania. Most notably he has conducted concerts at Alice Tully Hall-Lincoln Center, the American Choral Director's Association Conferences and recently led the United Nations Orchestra in a ceremony commemorating the opening of the 73rd session of the UN General Assembly. He is a recipient of several conducting awards including an American Prize award in Conducting. A native New Yorker, Bryan began his professional musical training as a member of the Metropolitan Opera Children's Chorus and as a boy chorister at The Church of the Transfiguration NYC. He has served on the faculties of The Hartt School at the University of Hartford. Avon Old Farms School and as the Conductor of the Archdiocesan Choir and Orchestra at the Cathedral of Saint Joseph, Hartford, Connecticut. Bryan received a Bachelor of Music in Sacred Music from Westminster Choir College, a Master of Music in Conducting from the University of Michigan and is currently a candidate for the Doctor of Musical Arts degree in Conducting at the Manhattan School of Music where he is also a lecturer in music. For more information about Bryan, visit www.bryanzaros.com

## About the Artists



Janet Montgomery has won acclaim as a pianist, organist, coach, and conductor. She has appeared in concert at venues ranging from Carnegie Hall and the Kennedy Center to Washington National Cathedral, and the Juilliard School. She has accompanied such groups as the New York Choral Society, the Gregg

Smith Singers, Musica Sacra, and the Masterwork Chorus. She is a founding member of the Serafini Brillanti Trio; the group has recorded a CD and has performed extensively in New Jersey, Florida, and the Chicago area. Ms. Montgomery is the director of music at the Community Church of Glen Rock and is the accompanist and keyboard assistant at the Barnert Temple of Franklin Lakes. She is recently retired from the music faculty of the Dwight Englewood School. Ms. Montgomery

graduated from the Oberlin Conservatory with a bachelor's degree in piano performance and has a master's degree in accompanying from the Manhattan School of Music. She also holds the AAGO certification from the American Guild of Organists.



**Kirsten Sollek** has been called "...an appealingly rich alto" and "...true contralto" by The New York Times, and "...an ideal Bach alto" with "elemental tone quality" by The Philadelphia Inquirer. Highlights include Duruflé's Requiem and Vivaldi's Stabat Mater with Great Music in a Great Space, Pierre Boulez's Le

Marteau Sans Maître with Novus New York at Trinity Wall Street, Bach's Magnificat with Musica Angelica Baroque in Los Angeles, Handel's Resurrezione with the Helicon Foundation, and Brahms's Alto Rhapsody with the String Orchestra of Brooklyn. She has performed with Bach Collegium Japan, the Chamber Orchestra of Philadelphia, Seattle Baroque Orchestra, Tafelmusik, Kansas City Symphony, and Minnesota Orchestra.

In 2019, Ms. Sollek created the role of Woman in Hannah Lash's chamber opera Desire at the Miller Theatre in NYC. Other opera credits include the title role (cover) in Handel's Rinaldo for Glyndebourne, Rosmira in Handel's Partenope with Boston Baroque, and Bradamante in Handel's Alcina for the Teatro Municipal de Santiago in Chile.

2021–2022 engagements include ASTRONAUTICA: Voices of Women in Space with Trio Triumphatrix, Händel's Messiah with Saint Thomas Fifth Avenue, Haydn's Schöpfungsmesse with Riverside Choral Society, and music of John Zorn for the Elbphilharmonie's REFLEKTOR festival in Hamburg.

## Corporate Friends & Foundations

Amazon Smile
Blue Foundry Bank
Community Thrift Shop of Midland Park
Facebook Greater Good Foundation
Gilsenan Realty

Bergen County Division of Historic & Cultural Affairs

Copper Beech Foundation

Lillian P. Schenck Fund

**PNC Financial** 

## Annual Giving

#### Benefactors (\$1,000+)

Hugh and Jane Dougan Enid Hayflick

## Patrons (\$500 - \$999)

Andrea Covais Robert Dodds Anonymous Gary Montroy & Janet Montgomery Michael & Pat Stella

## Partners (\$200 - \$499)

Susan Aster
Marilyn Becker
Joseph & Connie De Fazio
Paul & Marie Griffo
Hewitt Jeter
Elisabeth Ann McGrath
Boh & Ginie Miner

## Associates (\$50 - \$199)

Robin Emery
Nanette Moss
Walter Perog
Alios Prais
Charles Repka
Joseph Ringwood
Catherine Ruppi
Jay & Carol Schmitt
Maria Stamas
Marcia Vevier

Setting the standard for creating beautiful, affordable smiles!



# HEIGHTS ORTHODONTICS

Now Accepting New Patients!

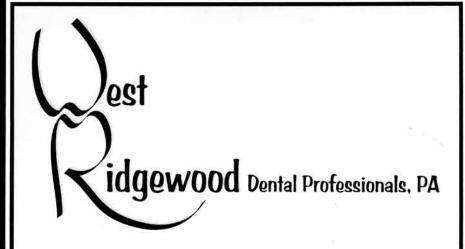
Child, Teen, and Adult Orthodontics

Most Insurances Accepted



www.heightsortho.com 343 Central Ave Jersey City, NJ 07307

Start Your Journey To Your Best Smile Today!



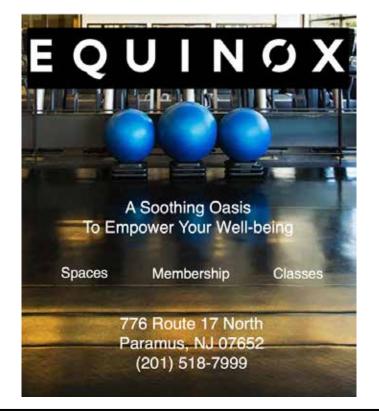
Robert Dwight Miner, DDS Charles J. Perruzzi, DMD Joyce M. Johnson, DDS Joshua B. Austoin, DMD

General Dental and Preventive Care for All Ages Cosmetic, Restorative and Implant Services In-House Laboratory for Optimal Esthetics

88 West Ridgewood Avenue

Phone: 201-652-8875

Ridgewood, NJ 07450 www.westridgewooddental.com



Best Wishes to Pro Arte Chorale for a successful 2021-2022 season.



The Stamas Family



## FAMILY OWNED AND OPERATED SINCE 1946

430 Route 17 South Carlstadt, NJ 07072 (201) 933-4000

Let Us Cater Your Next Special Event

Visit our other great locations:

1315 Route 17 South **Ramsey**, NJ 201-962-9099 42 Newark Street **Hoboken**, NJ 201-710-5520

## 17 FLAT TV'S

#### RESTAURANT AND RAW BAR

Monday-Wednesday: 11 AM-11 PM Thursday-Saturday: 11 AM-12 AM Sunday: 11 AM-10 PM

#### HAPPY HOUR FOOD MENU

Monday-Friday: 3 PM-6 PM Monday-Saturday: 10 PM-12 AM

201 Magazine's Best of Bergen
"Best Burger"
"Best Wings"
"Best Happy Hour"
"Best Sports Bar"
and more!

www.BiggiesClamBar.com



Visit us on Facebook

Follow us on Instagram @biggiesclambar



## **DERMATOLOGY ASSOCIATES**

Sharon A. Galvín, M.D. Jonathan S. Dosík, M.D.

Adult & Pediatric Dermatology Dermatologic & Laser Surgery

> 348 South Maple Avenue Glen Rock, NJ 07452 201-652-6060



Joseph De Fazio
Realtor-Sales Associate

525 Washington Street, Hoboken, NJ 07030 201-222-2900 (0) 201-920-2220 (C) JDeFazio@Libertyrealestate.com

LibertyRealty.com

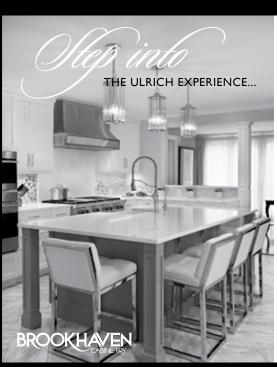
## AP Collision Tech Consulting, LLC.

Forensic Mapping, Crash Reconstruction Defensive Driver Training

> 411 Forest Ave Lyndhurst, NJ 07071

Phone: 201 681-6673 Fax: 201 635-0020 E-Mail: apaccidentrecon@verizon.net

Andrew Pisani, ACTAR #1778



Creative design
expert Craftsmanship
superior Quality
Extraordinary service



KITCHENS • BATHS • RENOVATIONS • FROM CONCEPT TO OUTSTANDING COMPLETION • SINCE 1948

Best Wishes to the

## **Pro Arte Chorale**

on another masterful season

of beautiful music.



Guy and Susan Seay



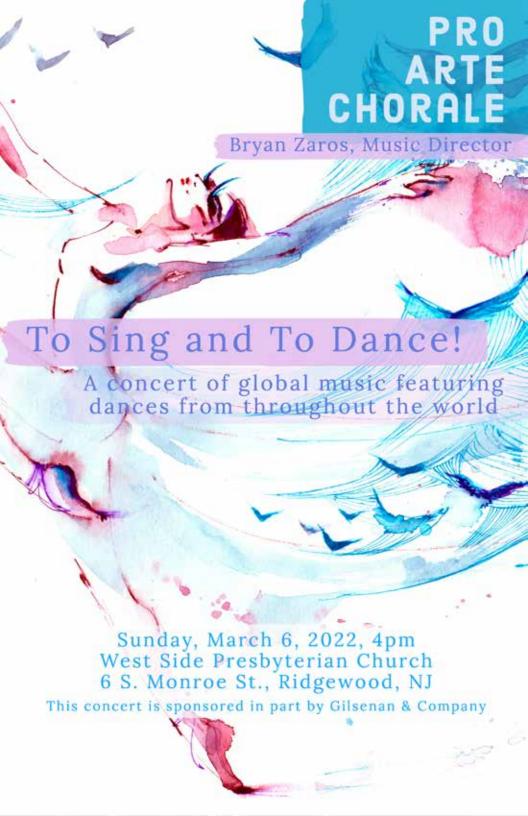
Bryan Zaros, Music Director

# Messiah & Holiday Sing

Join us in ringing in the season with carols, holiday favorites and selections from Handel's Messiah.

> Monday, December 13, 7:30 PM Unitarian Society of Ridgewood 13 Cottage Place Tickets \$10

> > proof of vaccination - masks required



## FINE WINES FINE SPIRITS & CRAFT BEERS



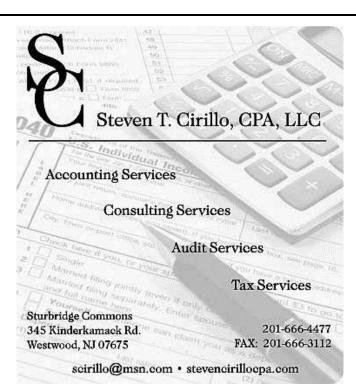
## MATT MEHTA

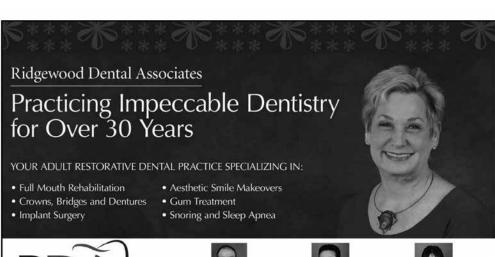
611 North Maple Ave., Ho Ho Kus, NJ 07423 201-652-2220

Congratulations
~To the Pro Arte Chorale~
from
St. Andrew's Episcopal Church



31 Lynn Street
Harrington Park, New Jersey
(201) 768-0819
www.standrewsharringtonpark.org









Mark F. Samani, DMD Prosthodontist NJ Specialty #3916



Jin Ha Joung, DMD Prosthodontist NJ Specialty #5871 Periodontist NJ Specialty #5872



Min-Hee Cho, DMD General Dentistry

## Welcome Back Pro Arte Chorale

Cheers to your being together. To a new season and many more.

The Stein, Enneking, Schneiderman & Dougan Families



Edward Hedlund, MD Internal Medicine 268 Kinderkamack Road River Edge, NJ 201-343-4332

Office Hours By Appointment

STEVEN GLICKMAN, D.D.S. DAVID K. CHRISTENSEN, D.M.D.

> 71 Franklin Turnpike #1-1 Waldwick, NJ 07463

www.gandcpremierdentistry.com

(201) 652-1569

#### DIPLOMATE: AMERICAN BOARD OF PM & R

Nalini Belhala, MD
PHYSICAL MEDICINE & REHABILITATION

PHYSICAL MEDICINE & REHABILITATION MEDICAL ACUPUNCTURE 466 OLD HOOK ROAD, #9 EMERSON, NJ 07630

> TEL: (201) 261-1005 FAX: (201) 261-4208

OFFICE HOURS BY APPOINTMENT

DIPLOMATE: AMERICAN BOARD OF INTERNAL MEDICINE DIPLOMATE: AMERICAN BOARD OF GASTROENTEROLOGY

VIVIAN K. BETHALA, M.D., P.A., FACP, FACG GASTROENTEROLOGY - LIVER DISEASES INTERNAL MEDICINE

466 OLD HOOK ROAD, #9 EMERSON, NJ 07630 TEL: (201) 261-1005

FAX: (201) 261-4208

OFFICE HOURS BY APPOINTMENT

"Music gives a soul to the universe, wings to the mind, flight to the imagination and life to everything."

~ Plato

Congratulations to Pro Arte

on 58 Years of

Making Beautiful Music!

From an alto proud to be singing with Pro Arte for 21 years

~ Susan Aster





Fran Sullivan

Mon - Fri 9:00AM - 7:00PM Sat 9:00AM - 4:00PM

622 North Maple Ave. Ho-Ho-Kus, NJ 07423

www.hohokuspharmacy.com
Find us on facebook

(201) 444-2026 Phone (201) 612-8182 Fax Thrilled to be singing again!

**Dotty Dey** 

Take charge of your financial future.
We'll help.



Jeffrey Wogel Financial Consultant Partner Paramus Branch (201) 967-3588

Brokerage Products: Not FDIC-Insured • No Bank Guarantee • May Lose Value ©2019 Charles Schwab & Co., Inc. All rights reserved. Member SIPC. CS19752-18 (0714-4130) ADP90969-00 (11/19)

Own your tomorrow.

